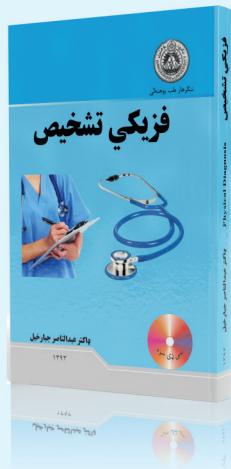
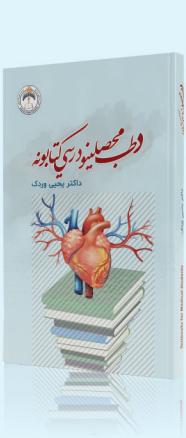




افغانیک

Afghanic

د کتاب خپرولو رهنما



Guide for Book Publishing



Dr Yahya Wardak

د اکتريحيي وردک

Download
www.ecampus-afghanistan.org



اُفْرًا بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ

د کتاب خپرولو رهنما

د کتاب نوم

ډاکټر یحیی وردک

لیکوال

ل. ز. و..، ډاکټر یحیی وردک دفتر

خپرندوی

۲۰۰۰

شمبېر

چاپ ۲۰۲۲ ز (۱۴۰۱ ل)، لومړۍ چاپ

چاپ

www.ecampus-afghanistan.org

ډاونلود



د تدریسي ګتابونو د چاپولو لپاره له موږ سره اړیکه ونیسي:

د لوړو زده کړو وزارت، کابل، ډاکټر یحیی وردک دفتر

تيليفون: ۰۷۸۰۲۳۲۳۱۰، ۰۷۰۶۳۲۰۸۴۴

ایمبل: textbooks@afghanic.org

© د خپرندوی ډاډی او یا لیکوال له لیکلې موافقې وروسته
دغه ګتاب بیا خل چاپدله شي.



ای اس بي ان: ۷-۷۹-۶۳۳-۶۳۳-۹۹۳۶-۹۷۸
په افغانستان کې چاپ شوي دي.

لیکلې

۱	سېریزه
۲	چېټېر، کتاب که انټرنیټ؟
۶	د درسي کتابونو ملي پروگرام
۸	د کتاب چاپلو پروسه
۱۷	مولفینو ته پیغام
۱۸	د پام وړ تکي
۲۰	د کتاب تسلیمولو فورمه
۲۱	د ۳۵۰ چاپ شويو کتابونو لېست
۳۳	کتابونو ته آنلاین لاسرسى
۳۴	د لا زیاتو معلوماتو لپاره
۳۷	د مولف پېژندنه

سریزه ۵

قدرمنه استاده!

د درسي کتابونو کمښت او نشتولى د افغانستان په پوهنتونونو کې د عمده ستونزو له ډلې خخه ګنبل کېږي، چې محصلین او استادان له ډېرو ستونزو سره مخامنځ کوي. دوى زیاتره نویو معلوماتو ته لاسرسى نه لري او له زړو کتابونو او چپتر نوټيونو خخه ګټه اخلي، چې په بازار کې په تېټ کیفیت چاپ او وړاندې کېږي.
په وروستیو لسو ګلونو کې ۳۵۰ درسي کتابونه، زیاتره په طب او د علومو په نورو څانګو لکه وترینې، فارمسي، روانشناسي، انجینيري، ساینس، اقتصاد، ژورنالېزم او کرھنه کې د افغاني استادانو لخوا لیکل شوي او ژبارل شوي. دا کتابونه چاپ او د افغانستان ټولو دولتي او خصوصي پوهنتونونو ته په ورپا توګه توزيع شوي دي.

گرانو لیکوالانو! موږ ستاسو لپاره په دغې تولګه کې د کتابونو د لیکلو او چاپولو لپاره اړین معلومات راټول کړي دي، تر خود کتابونو د چاپ او خپرلو له پروسې خخه خبر او په دي برخه لا زيات کار او زيار ته وهحول شئ، مخکي له دي چې موږ ته کتاب راولېږي، د پام وړ تکي ولولې او درخواستي فورمه ډکه کړئ.
هیلهمن یو چې تاسو به د افغان محصلينو لپاره په خپل مسلک کې کتابونه ولیکئ او بیا یې زموږ له لارې خپاره کړئ.

که کومه پوبنتنه مو لرله، مهربانې وکړئ له موږ سره اړیکه ونیسیئ.

دفتر ۱۰، ۰۷۸۰۲۳۲۳۱۰، ۰۷۰۶۳۲۰۸۴۴

ایمېل textbooks@afghanic.org / wardak@afghanic.de

یحيی وردک

د لوړو زده کړو وزارت ، کابل، ۲۰۲۲

چپېر، کتاب که انټرنیټ؟

آیا دا خبره به خوک ومنی، چې د افغانستان اکثره محصلین درسي کتابونه نه لري او پر خای
بې لس - شل کاله پخوا ليکل شوي چپېروننه (پر یوه موضوع يا مضمون د استاد ليکل شوي
مطلوب او یا له کتابه ژبابل شوي نوقونه) د یوازنیو درسي موادو په توګه کاروی؟
هو؛ ما به هم دا خبره نه واي منلي، خو که په کابل او ځینو نورو ولايتونو کې مې په
څپلو سترګو دغه حالت، چې سړي ته ژړا راولی، نه واي ليدلی.

محصلین ليدل کېږي، چې په لاسونو کې یې شل - دېرش ورقې له پلاستيکي پونښ
سره وري او راوري، هغه په مېخانيکي ډول حافظې ته سپاري او بیا یې په آزمونه کې
ليکي، چې په همدي دول بیا هم کاميابېږي.

حال دا چې په نورو هېوادونو کې له محصلينو سره لوی لوی کتابونه وي او په اوونی
کې خو څله کتابتون ته ځي او راخي. په نوره نړۍ کې پوهنتون د نوي علم، ټکنالوژۍ
او څېښو د لاسته راړلوا اساسی مرکز ګنل کېږي، خو له بدہ مرغه د افغانستان په
پوهنتونونو کې په یوویشتمه پېړي کې هم د شلمې پېړي له درسي موادو نه ګته
اخیستل کېږي.

که خه هم ځینو قدرمنو استادانو پخپل مسلک کې کتابونه ليکلی، ژبابلې او چاپ
شوی هم دي، خودا کار استثنائي او یوازې په ځینو رشتونو کې شوي دي.
په دي ديارلس کلونو کې د نوبو معیاري درسي موادو د جوړلوا لپاره تر اوسه
سيستماتيك کار نه دي شوي.

د لوړو زده کړو وزارت له خوا سېر کال، په ۵۰ رشتونو کې درسي نصاب په خو توکو کې
چاپ شو، چې دا یو لومړۍ مثبت ګام دي، خو له بدہ مرغه، چې دغه نصاب په ټولو
رشتو باندې نه پلې کېږي.

دا چې نصاب د تدریس په پلان او چوکاټ کې بنهوالی راولی، باید له نصابه وروسته هر تدریسي مضمون د استاد او محصل په ژبه کتاب ولري، چې استاد د نصاب په چوکاټ کې دغه کتاب تدریس او محصل له هغه نه زده کړه وکړي شي.

خینې بیا دا وړاندیز کوي، چې استادان او محصلین ولې له انگلیسي کتابونو او انټرنیټه ګټه نه اخلي، خو تر اوسه پوري زموږ ټول استادان او محصلین په انگلیسي ژبه دومره نه پوهېږي، چې پوره ګټه تري واخیستلى شي.

انټرنیټ به هېڅکله د کتاب ئخای ونه نیسي، ځکه چې کتاب له زرگونو ګلونو راهیسي د پوهې د انتقال او زده کړي لپاره خورا غوره وسیله ده.

ما خپله له ۲۰۰۳ نه تر ۲۰۰۵ ز کاله پوري د InWEnt په موسسه کې په آسيا، افريقا او لاتيني امريكا کې د ډاکترانو لپاره د اچ آي وي (ابېز) په هکله د انټرنیټ له لاري کورس جوړ او عملاً د رهنما (Tutor) په حیث کار کړي دی.

په داسې پرمختللي هېواد لکه جرمني کې اوس هم په دې برخه کار او خېپنه کېږي، E-learning زیاتېږي، خو دغې چاري لا تر اوسه پوري هلته د حضوري درس ئخای نه دی نیولی. د پخوا په څېر اکثره درسونه په تحصيلي نهادونو کې په حضوري ډول دي. په افغانستان کې که څه هم له نوي ټکنالوژۍ خخه کال په کال د ګټه اخیستونکو کسانو شمېر زیاتېږي، خو لا تر اوسه هم د بربښنا د نشتوالي یا تخنيکي ستونزو له امله انټرنیټ دوامداره کار نه کوي.

بله د ژې ستونزه ده، که څه هم تدریس د انټرنیټ له لاري هم امکان لري، خو باید درسي مواد په داسې ژبه برابر شي، چې محصلین پري پوه شي او بیا دغه مواد په بهر کې هم د انټرنیټ له لاري هغه موسسي او کسان کورسونه دايرولي شي، چې خپل درسي مواد یې پخپلو ژبو برابر کړي وي. بیا په یوازي ډول دغه د موادو یوه برخه د انټرنیټ له لاري مينهوالو ته وراندي کوي.

بله مسله دا ده، چې د انټرنیټ له لارې درس ارزانه نه؛ بلکې نور هم قبمته وي. دا درسونه پوره تخنیکي امکانات لکه برق، کمپیوټر او انټرنیټ غواړي.

بل دا چې درسي مواد (Content) بايد موجود وي او دغه متنونه بیا داسي په کمپیوټر کې ځای پر ځای شي، چې محصل تري ګټه واخیستلي شي.

بي له چارتونو، عکسونو، آډيو او وېډيو څخه به یوازې د ټول متن لیکل ډېر ستري کونکي وي.

مور په دې برخه کې تر او سه په ټول افغانستان کې، حتی یوه متخصصه او یوه مسلکي موسسنه نه لرو، چې دا کار وکړي او یا یې کړي وي.

په انگلیسي ژبه کې ځینې پرمختللي کورسونه شته، خو د هغه چا لپاره دي، چې په دې ژبه پوره مسلط وي.

د لوړو زده کړو په وزارت کې د USAID له خوا کلونه مخکې د GLP په نامه آنلاين پروګرام عملی شو، چې د هغو له تجربو نه بايد کار واخیستل شي. که خه هم هغوي زياتې پیسي مصرف کړي، خو دومره موفق نه وو او هغه انتظار یې پوره نه کړ.

په نوره نړۍ کې هم په هره برخه کې د محصلينو لپاره درسي کتابونه د مسلک زده کولو لپاره بنیادي رول لري، په هر مضمون کې هر کال د استادانو او پوهانو لخوا کتابونه لیکل کېږي او بین المللې معیاري کتابونه ژبارل کېږي.

هر کال د هر پوهنتون کتابتون یو زیات شمېر کتابونه د خپلو محصلينو د اړتیاوو له مخي په ملي او انگلیسي ژبه اخلي او محصلينو ته یې رسوي، په هر پوهنتون کې دنه یا ورته نژدي کتابپلورنځي شته، چې بیا دا کتابونه محصلينو ته رسوي.
راخئ؛ چې مور هم همدا کار وکړو!

آيا زمور کوم پوهنتون دا کار کوي؟ مور په یوه پوهنتون کې په یوه کال کې په زرگونو نوي محصلين جذبوو، خو خومره کتابونه ورته آماده کوو؟

له بده مرغه وزارت او د پوهنتونونو په ګلنۍ بودیجه کې د کتابونو د ژبارې، تالیف او چاپ لپاره پیسې نه دي ځانګړې شوي.

صنف، استاد او کتاب د زدہ کړو بنسته دی، خو بیا آنلاین تدریس به یې خلورم منزل وي.

رائخی! چې لومړی تهداب او بیا نور منزلونه پري جوړ کړو.

وراډیزونه:

د وزارت او هر پوهنتون په بودیجه کې بايد د تالیف، ژبارې او چاپ لپاره یوه برخه ځانګړې شي.

د تدریسي کتابونو ملي پروگرام په نامه دي د لوړو زدہ کړو وزارت کې یو لوی پروگرام پیل او دغه پروگرام دي د وزارت د کارونو په لومړیتوبونو کې ونیول شي.

هر کال بايد سل نوي درسي کتابونه چاپ او پوهنتونونو ته ورکړل شي.
د وزارت په بودیجه کې دي دغه پروگرام ته مالي امکانات برابر شي.

د تدریسي کتابونو ملي پروگرام (NTP) لپاره دي له DAAD, USAID نړیوال بانک او نورو نه مرسته وغونېتل شي.

هدف بايد دا وي، چې هر مضمون چې زمور په پوهنتون کې تدریسېږي، بايد کریکولم او لړ تر لړه یو درسي کتاب ولري. دغه نوي لیکل شوی کتاب دي هغو استادانو ته ور پېښدل شي، چې د دي مضمون تدریس کوي.
زمور د پوهنتونونو او پوهنځيو کتابتونونه اوسمهال د کتابونو د ګدام په خبر دي، دي حالت ته بايد ژر تغییر ورکړو.

په کتابتونونو کې بايد لړ تر لړه یو مسلکي کارکوونکي (Librarian) کار وکړي.
هر کتابتون دی هر کال د نویو کتابونو د اخیستلو لپاره ځانګړې بودیجه ولري.



د درسي کتابونو ملي پروگرام وړاندیز

- د چپترونو او لکچرنوېونو مېټود باید پایی ته ورسول شي.
- په هره برخه کې باید د پوهنتونونو د استادانو لخوا نوي کتابونه ولیکل او وزبارل شي.
- هر کال باید سل کتابونه چاپ شي، په دې توګه به پینځو ګلونو کې پینځه سوه کتابونه چاپ شي.
- هر درسي مضمون باید لړې تر لړې یو درسي کتاب ولري.
- د ټولو درسي خونو لپاره باید پروجکټورونه تیار شي.

سپارښتنې

د لوړ زده کړو وزارت ته:

- د تدریسي کتابونو ملي پروگرام» پیلول.
- د لوړ لومړیتوب په توګه د پروگرام اعلانول.
- استادان باید وهڅول شي، چې په خپل مسلک کې کتابونه وزبارې، ولیکې او چاپ یې کړي.

استادانو ته:

- استادان باید په خپلو کتابونو بیاکتنه وکړي او موږ ته یې راولبوري.

- استادان باید نوي درسي کتابونه ولکي، وي پې ژباري او د چاپ لپاره بې تيار کړي.

- مرسنه کوونکوو (DAAD, USAID & World Bank) ته:

- د «تدریسي کتابونو ملي پروگرام» ملاتر.

- د کتابونو د چاپولو لګښت ورکول.

ورانديز

- هر کال باید د لوړو زده کېو وزارت لخوا ۵۰ درسي کتابونه چاپ شي.

- دوه دي وي دي (۲۱۴ طبی کتابونه او ۴۵ انجنيري کتابونه) چې تول طبی او انجنيري درسي کتابونه پکې شامل دي، په پوره اندازه چاپ او د هر پوهنځي هر زده کوونکي ته ورکړل شي.

- تول پخوانۍ او نوي درسي کتابونه په دیجیټل فارمت کې د اړوندو پوهنتونونو او پوهنځيو وېب سایتونو کې د ټولو محصلينو د لاسرسی لپاره خپاره شي.

- د ټولو رشتو کريکلمونه دي د استادانو او محصلينو لپاره د پوهنتونو په وېب سایتونو کې خپاره شي.



يو محصل بې له کتاب داسي دي
لكه يو عسکر بې له وسلې.

يوناني وينا

د کتاب چاپولو پروسه



افغانیک
Afghanic
e.V.

د افغانستان د پوهنتونونو پاره درسي کتابونو چاپول

د اکتر یحیی وردگ
د لوړو زده پوهنځی وزارت، کابل
کابل/افغانستان، اپریل، ۲۰۲۱

فهرست



- اوسمی حالت
- د ستونزو حل = پروژه
- اجرات او توزیع کول
- درسونه او زده کړي Lessons learned
- لیدلور او راتلونکې Vision & Future
- سپارښتنی Recommendations
- منه له ...



اوسنی حالت

د لوړو زده کړو د کیفیت لپاره د درسي کتابونو اهمیت

- تر وخت تېر تدریسي مېټودونه او زاړه درسي مواد
- په پخوانی شکل ”چېټر او لکچر نوت“
- د بنو او نویو درسي کتابونو کمنښت



د لوړو زده کړو وزارت * ۲۰۱۴ - ۲۰۱۰ ستراتیژیک پلان*

د تدریس او بیسونوی د علمي کچې د لوړتیا او ورته نوو معلوماتو تیارول،
د محصلینو لپاره دقیق، مؤوث او علمي معلوماتو د برابرولو لپاره
باید په درې او پښتو ژبو دا زمینه برابره شي

د نصاب د معیاري کولو په موخه باید له انګلیسي خخه درې او
پښتو ته کتابونه او مجلې وژیاړل شي

نو ددې پورته امکاناتو پرته امکان نلري چې استادان او محصلین دي
وکولاۍ شي په ټولو برخو کې نوو، پرمختللو او مدرن معلوماتو ته لاس
رسی پیدا گړي.»

د ستونزو حل لپاره پروژه

په ۲۰۱۰ کال کې د ضرورت په اساس د آزمایښتی پروژې په توګه پېل شوه
او تر اوسه (آخر ۲۰۲۱) ۳۵۰ کتابونه چاپ شوي دي



د کابل طبی پوهنتون، کابل، ننگههار، خوست، کندھار، هرات، بلخ،
کابل، کاپیتا او کابل پولی تختنیک پوهنتونونو لپاره



د چاپ پروسه

AGREEMENT / PERMISSION

It is hereby attested that the book with the title *Anatomy of digestive system* is written by me.

No of pages: ۹۵ pages

Size: A4 A5

The Author of above mentioned book gives permission to Dr. Yehya Wardak, CIM-Expert at Ministry of Higher Education to print, write on CDs and publish the book in the website of University/Faculty and www.eampus-afghanistan.org portal.

Full Name of Author in English and Padozdi:

Dr. Mohamad Nasir Nigat

د ډکټر مهمند نیزات

Full Name of the book in Padozdi:

Anatomy of digestive system

د جسمانيه ځپه نړۍ

Date: ۳۰/۱۵/۲۰۱۹

Author's signature:

Phone No.: ۰۷۰۵۰۹۹۱۹۷

Email:

د ليکوال لخوا ليکلې غوشتنه او موافقه

د دیپارتمنت د آمر لخوا اجازه او تأیید

د پوهنځی د رئیس لخوا تأیید

د پوهنتون د رئیس لخوا تأیید

It is hereby attested that the book titled *Anatomy of digestive system* written by Dr. M. Nasir Nigat is republished in accordance with the rules & regulations of Medical Faculty & *Nangarhar* University.

I kindly request Dr. Yehya Wardak, CIM-Expert at Ministry of Higher Education to assist in printing the textbook which is included in the curriculum of the faculty. It may improve teaching and learning process for valuable students and lecturers of University/Faculty to take maximum benefit of it.

Signature of Head of Department: Dr. M. Nasir Nigat

& seal of Dean of Faculty: Dr. M. Nasir Nigat

& seal of Chancellor of University: Dr. M. Nasir Nigat

Other signature & seal of Chancellor of University: Dr. M. Nasir Nigat

MoHE, Karti-4, Kabul - Dr. Yehya Wardak, CIM-Expert: ۰۷۰۸۳۲۰۸۴۴ - Email: wardak@eampus-afghan.org

CONTRACT NO: ۱۰۰

DATE: ۱۵/۱۰/۲۰۱۹

توزيع Distribution

د هر چاپ شوي کتاب خخه ۱۰۰ کاپي ليکوال ته ورکول کېږي

۴۰۰ کاپي د ليکوال پوهنځي ته

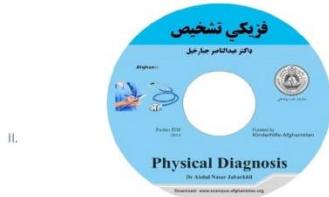
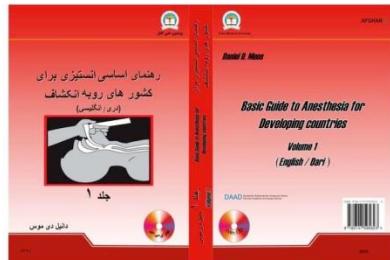
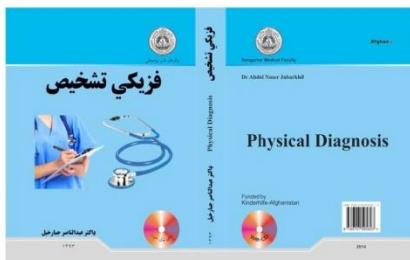
۵۰ کاپي نورو پوهنتونونو ته

۵-۲ کاپي د لورو زده کړو خصوصي مؤسسو ته

یوه یوه کاپي نورو مؤسساتو ته (لکه: MoPH، AREU او نور...) درسي روغتونونه، د علومو اکادمي،

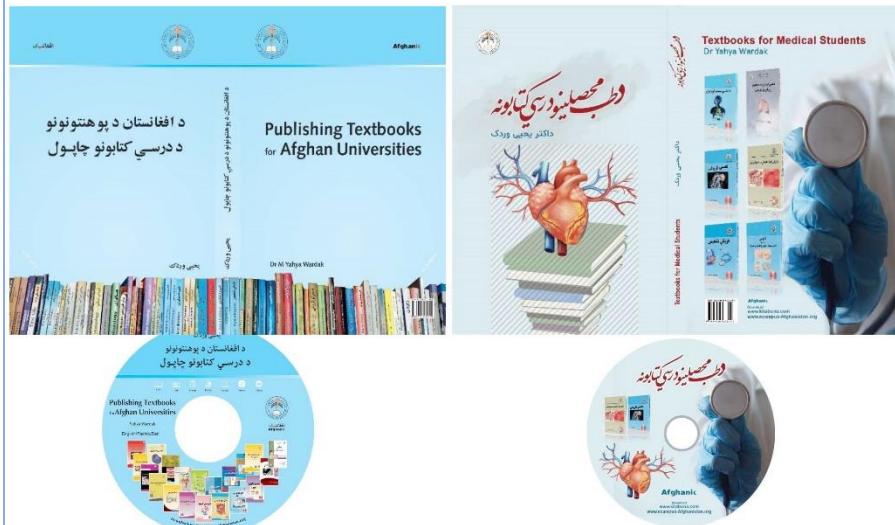


نموني Samples

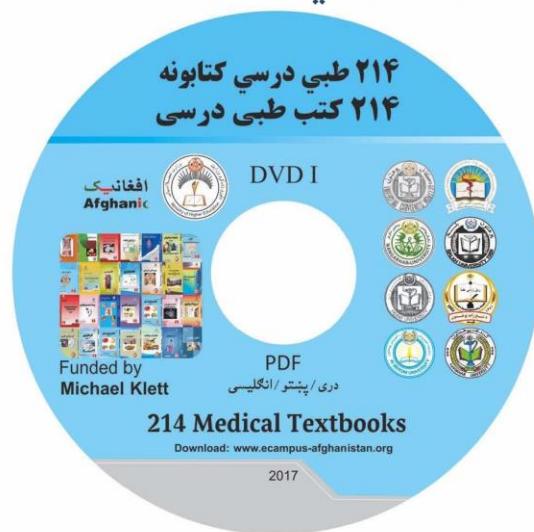


III. www.ecampus-afghanistan.org / www.kitabona.com

د طب استادانو او محصلينو لپاره مکمل معلومات



د طب مکمل تعلیمي نصاب



- I. پي سى بي
- II. پاراكلينيک
- III. عامې روغتنيا
- IV. داخله
- V. جراحې
- VI. انتاني
- VII. ماشومان
- VIII. زېرون/ولادي/نسائي
- IX. روانې، عقلې او عصبي
- X. راديولوژي/ طبي تصور اخيسنته
- XI. سترګي، غورونه او ستونې، جلدې

د انجنيري مكمل تعليمي نصاب



د افغانستان د پوهنتونو د انجنيري ۲۵ درسي کتابوونه د دغه دي وي دي کې

#	د کتاب نوم	لېکال	پوهنون
۱	د غړی به مړو سیم، کرس	بېټ، اړجمن، جتنې	لېکړۍ
۲	د پل کاګړو، سیم، A5214 راضې	ډیټا، مار	لېکړۍ
۳	د پل کاګړو، ۹	ځای، دند	لېکړۍ
۴	اچر، دند	ځای، دند	لېکړۍ
۵	اچر، دند، ده موږ اړۍ پورې، پورې	سیمان، دند، باران	لېکړۍ
۶	اچر، دند، ده موږ اړۍ پورې، ده موږ	سیمان، دند، باران	لېکړۍ
۷	په ماسنۍ اړۍ	ځای، دند	فټو
۸	په ماسنۍ اړۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	کلپ پوچشک
۹	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۰	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۱	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۲	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۳	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۴	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۵	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۶	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۷	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۸	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۱۹	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۰	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۱	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۲	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۳	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۴	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۵	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۶	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۷	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۸	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۲۹	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۰	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۱	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۲	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۳	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۴	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۵	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۶	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۷	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۸	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۳۹	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۴۰	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۴۱	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۴۲	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۴۳	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۴۴	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ
۴۵	په ماسنۍ، دند، پورې، ده موږ	په ماسنۍ، دند، پورې	لېکړۍ

Lessons learned

دا پروژه په افغانستان کې د ستونزو د ارزیابی او د حل لارو په اساس پیل او په افغانستان کې د افغانانو لخوا دوام او پراختیا ومونه

	افغانانو زیات پکښی سهم در لود (لیکل، آپیپېت، تایپ کول او تیاول)
	د افغانانو ملکیت Afghan ownership
	کم لګښت، د هر کتاب لګښت له ۲۰۰ افغانیو کم

	له خپل خان سره مرسته کولو Help your self
	چېک تطبیق Quick implementation
	ښکاره یا واضح نتیجه Visible

Still Sustainable! سره له دې دوامدار!

د ۲۰۲۲ لپاره پلان



د درسي کتابونو خپرولو په اوه د هر ليکوال لپاره
د لارښود ۲۰۰۰ کاپي چاپ،
او مولفینو ته تقسيمول



۱۰ درسي کتابونه (طب، انجنيري،
زراعت، اقتصاد او ساینس) چاپ ته
آماده کول



د ۵ طبي کتابونو چاپول



۲۰ طبي درسي کتابونه به د
په ملي Kinderhilfe-Afghanistan
مرسته چاپ شي

راتلونکي Vision & Future

د چېټرونونو او لکچر نوتونو مېټود باید پای ته ورسول شي!

ANT*	لړترلړه د هر درسي مضمون لپاره یو درسي کتاب
تدریسي کتابونو ملي پروگرام	په هره تدریسي رشته کې باید استادان درسي کتابونه ولیکي
نوی کتابونه	په هر کال کې ۵۰ کتابونه باید خپاره شي
۵۰ + کتابونه په پنځه کالو کې	په هر درسي صنف کې باید پروجکټور نصب شي!
پروجکټور	

* ANT= Afghan National Textbook Program

سپارښتني Recommendations

<ul style="list-style-type: none"> - د "تدریسي کتابونو ملي پروگرام" پیلول - دغه پروگرام د لور لومړیتوب په حیث اعلانول (Top Priority) - د ورکشاپونو او سمینارونو پېر خای، د کتابونو په چاپ پیسې لګول (USAID & World Bank) - استادان باید د کتابونو ژبارې، لیکنې او چاپ ته وهخول شي 	د لوړ زده کړو وزارت ته
<ul style="list-style-type: none"> - د دغه پروژې د ملاتېر دوام - نورو مضمونونو او نورو پوهنتونونو ته غڅول 	د آلمان د بهرنیو چارو وزارت، او DAAD Kinderhilfe-Afghanistan ته
<ul style="list-style-type: none"> - دوی باید په خپلو کتابونو بیاکتنه وکړي او موږ ته یې را ولیوې - دوی باید نوي درسي کتابونه ولیکي، ژبارې او د چاپ لپاره یې تیار کړي 	استادانو ته

افغانی درسي کتابونو ته آنلاين لاس رسی Access to Online Afghan Textbooks

 **ecampus-Afghanistan.org**
kitabona.com

Full version of all textbooks can be downloaded as PDF from above website.



if you want to publish your textbooks please contact us: Dr. Yahya Wardak, Ministry of Higher Education, Kabul, Office: 0756014640, Email: textbooks@afghanic.de

تمويل شوي لخوا

210 



96

DAAD

7



8+2



3+2+6



Michael Klett

2+1+1



SAFI-Stiftung

inasys

2+1+1

Dr Brigitte Sarif

Dr Matin Safi

Salu Jaqubi

له پاملرنې مو منه

STOP TALKING, START DOING

لړ خبرې، ډېر کار



افغانیک
Afghanic
e.V.

اویکه

لورو زده کرو وزارت

د اکتر یحیی وردک، د

لورو زده کرو وزارت

څلورمه کارتنه، کابل، افغانستان

دفتر ۷۸، ۲۳۳۲۱، موبایل: +۹۳ ۷۰ ۶۳۲ ۸۴۴

ایمیل: wardak@afghanic.org

و پیپانه: www.mohe.gov.af

د کتابونو د چاپولو درخواست فورمه

AGREEMENT / PERMISSION

It is hereby attested that the book with the title
is written by me.

No of pages Size: A4 Waziri A5

The Author of above mentioned book gives permission to Dr. Yahya Wardak, Advisor at Ministry of Higher Education to print, write on CDs and publish the book in the website of University/Faculty and www.ecampus-afghanistan.org / www.kitabona.com portals.

Full Name of Author in English and Pashto/Dari

.....

Full Name of the book in Pashto/Dari

Date Author's signature

Phone No Email

REQUEST

The book, titled written by

is prepared in accordance with the rules & regulations of Faculty

& University.

We kindly request Dr. Yahya Wardak, Advisor at Ministry of Higher Education to assist in printing the textbook which is confirmed by the faculty. It may improve teaching quality and will enable students and lecturers of University/Faculty to take maximum benefit of it.

Name & Signature of Head of Department

Name, Signature & seal of Dean of Faculty

Name, Signature & seal of Chancellor of University

CONTACT Ministry of Higher Education (MoHE), Karte-4, Kabul, Afghanistan • Dr. Yahya Wardak's Office
Phone 0780232310 / 0706320844 • Email wardak@afghanic.org • textbooks@afghanic.org

د کتابونو د چاپ لپاره باید لاندې

ټکي په پام کې ونيول شي

۱. د کتاب د چاپ لپاره باید انگلیسي- فورمه په سم او بشپړ دول ډکه شي! د کتاب نوم، د کتاب د مخونو شمېر، د لیکوال نوم، لاسلیک، د تیلیفون شمېره او همدارنګه د ډیپارتمنت د آمر نوم او لاسلیک، د پوهنځي مُهر، د پوهنځي د ریس نوم او لاسلیک او هم د پوهنتون د ریس نوم، لاسلیک او تاپه پري واخیستل شي.
۲. د کتاب سافت کاپي (ورډ او پې ډي اف فایل) او د کتاب چاپ شوي بنې (هارد کاپي) ټول موږ ته راکړل شي.
۳. باید کوبنېن وشي، چې کتاب په A5 سايز، یعنې د کتاب ورقې باید A5 فارمېت (نیمه مخ) کې وي.
۴. هر کتاب باید په جلا ډول په انگلیسي- ژبه په یوه پانه کې د کتاب لنډیز (آبستركت) ولري.
۵. کتاب باید د لیکوال بیوګرافۍ او تصویر ولري. که لیکوال مخالفت ونه لري، نو موږ نسه ګنو چې په هر کتاب کې د لیکوال د تیلیفون شمېره او ايمېل آدرس ولیکل شي.
۶. د کتاب وروستي ایدېټ شوې او اصلاح شوې بنې باید موږ ته وسپارل شي، یعنې د کتاب هغه فایل چې چاپ ته سپارل کېږي باید ټول پې ډي اف ته واړول شي او د یو فاینل کتاب په بنې موږ ته وسپارل شي.

۷. ټول کتاب باید یو فونټ ولري. که چېري د پر فونټونه ولري کېدای شي مور له ستونزې سره مخامخ کړي.

۸. د کتاب او لیکوال انگلیسي- نوم باید د کتاب په شا ياد کتاب په پنستۍ باندي ولیکل شي.

۹. که چېري ستاسو کتاب د لوړو زده کړو وزارت د اکاډميکو چارو د انسجام اداري له خوا پاس شوي وي، نو د هغه مكتوب دي هم راواستول شي.

۱۰. کتاب باید بشپړ او هېڅ کومه ستوزه ونه لري، په دي معنا چې د کتاب برخې کمې نه وي.

۱۱. که ستاسو کتاب رنګه عکسونه ولري، نو هيله من یو چې دغه عکسونه بیا په جلا توګه د کتاب په پاي کې د کوچني ضميمه اتلس په شکل جوړ او مور به یې بیا رنګه چاپ کړو. دا عکسونه په باید په یوه جلا فایل کې مور ته راولبرئ.

مور چې کوم کتابونه چاپوو باید پورته ټول ذکر شوي تکي ولري.
له همکاري نه مو مخکې له مخکې مننه کوو!

کابل، ۲۰۲۲

د لازياتو معلوماتو، پوبېتنو او د کتابونو د یو خو نمونو ترلاسه کولو لپاره په لوړو زده کړو وزارت کې زموږ له دفتر سره تماس ونیسیء.

دفتر ۰۷۸۰۲۳۲۳۱۰، ۰۷۰۶۳۲۰۸۴۴

ایمېل textbooks@afghanic.org / wardak@afghanic.de

مینه‌والو لیکوالاتو ته پیغام

د درسي کتابونو کمبېت او نشتوالی د افغانستان په پوهنتونونو کې د عمده ستونزو له ډلي خخه ګنل کېږي، چې محصلين او استادان له ډېرو ستونزو سره مخ کوي. دوي زیاتره نويو معلوماتو ته لاسرسى نه لري او له زړو کتابونو او چپتر نوتونو خخه گته اخلي، چې په بازار کې په ټیټ کیفیت چاپ او وړاندې کېږي.

د ستونزو د حل لپاره موږ کولای شو، چې په ګډه درسي کتابونه چاپ او محصلينو ته ورسوو.

د دي لپاره چې ستاسو موافقه تر لاسه کړو، د کتاب چاپولو د غوبښتنې فورمه (Request/Agreement) ډکه (خانه پُري) کړئ. په یاد فورم کې ستاسي د کتاب نوم په پښتو/دردي او انګليسي ژبو ذکر کېږي. همدارنګه د اړیکې شمېره او ايمېل آدرس مو هم باید ذکر شي. د لیکوال لاسلیک، د اړوند ډیپارتمېنت لاسلیک او مُهر، د پوهنځي او د پوهنتون د ریاست لاسلیک او مُهر باید هر یو طی مراحل او تایید شي.

که چېږي تاسي د پوهنتون استاد یاست يا په بهر کې ژوند کوي، نو هغه ټکي چې ستاسي اړوند دي، خانه پري کړئ او پاتې نور یې موږ خانه پُري او طی مراحل کوو. په پاي کې باید وویل شي، چې زموږ لخوا چاپ شوي کتابونه ټول په وړیا توګه د هېواد ټولو دولتي او خصوصي پوهنتونونو ته وېشل کېږي.

همدارنګه ټول چاپ شوي کتابونه له www.ecampus-afghanistan.org وېبسايت خخه ډانلودولی شي.

ډاکټر یحيی وردک، د لوړو زده کړو وزارت، کابل، افغانستان

تيليفون: +93 844 232310, +93 844 232310

ایمېل: textbooks@afghanic.org

د ٣٥٠ چاپ شويو كتابونو لېست

پوهنتون	ليکوال	د كتاب نوم	نېټه	پوهنتون	ليکوال	د كتاب نوم	نېټه
هرات	پوهندوي داکتر حسن فريد	كتاب ولادي	٢	ننگرهار	پوهندوي سيد قمبر علي حيدري	فارمکولوژي	١
ننگرهار	پوهنمل داکتر خالد يار	د سترگو ناروغرى	٤	ننگرهار	پوهنفال داکتر عبدالناصر جبارخېل	انتانى ناروغرى	٣
ننگرهار	پوهندوي پاکتر منصور اسلامزى	د کوچنيانو د وينې ناروغرى	٦	ننگرهار	پوهنمل داکتر مریم اکرم معصوم	ذېرون	٥
ننگرهار	پوهاند داکتر ظاهر ظفرزى	د سلطانى ناروغيو اساسات	٨	ننگرهار	پوهاند داکتر طيب نشاط	تنفسى او زړه د دسامونو روماتيزمل ناروغرى	٧
ننگرهار	پوهاند پاکتر محمد طيب نشاط	اندوكراينولوژي او روماتولوژي	١٠	ننگرهار	پوهندوي داکتر سيد انعام سيدى	توبركلوز	٩
ننگرهار	پوهنفال داکتر ناصر خان کاموال	د مشامونو کلينيکي معاينه	١٢	بلخ	پوهاند مير محمد ظاهر حيدري	بيوفزيك	١١
ننگرهار	داکتر محمد صابر	د پرازيتولوژي اساسات	١٤	بلخ	پوهاند مير محمد ظاهر حيدري	فزيك نور	١٣
ننگرهار	پوهاند داکتر عبدالرؤف حسان	د کولمو بندش او د پريطوان جراحى ناروغرى	١٦	كندهار	داکتر ناصر محمد شينوارى	د سينې ناروغرى او توبركلوز	١٥
ننگرهار	پوهندوي داکتر منصور اسلامزى	د کوچنيانو د درمني لارشود (انگلسيي)	١٨	ننگرهار	پوهنفال داکتر غلام سخي رحمانزى	كلينيکي رادبوليوزي	١٧
كندهار	پوهنفال داکتر عبدالواحد وثيق	د هضمى جهاز او پښتورو گو ناروغرى	٢٠	ننگرهار	پوهاند داکتر محمد ظاهر ظفرزى	د پښتورو گو ناروغرى	١٩
کابل طبى پوهنتون	پوهاند داکتر محمد عصوم عزىزى	جراحى بطن و ملحقات آن	٢٢	ننگرهار	پوهاند داکتر محمد ظاهر ظفرزى	د هضمى جهاز ناروغرى	٢١
کابل طبى پوهنتون	پوهندوي داکتر فاروق حميدي	روش های ارزيايى كلينيکي اطفال	٢٤	ننگرهار	پوهاند داکتر محمد ظاهر ظفرزى	د وينې ناروغرى	٢٣
كندهار	پوهندوي داکتر فضل الله رحمانى	عمومي هستولوژي	٢٦	ننگرهار	پوهاند داکتر محمد ظاهر ظفرزى	د خيگر ناروغرى	٢٥

۲۷	تشخيصي راديوژي	پوهنواز داکتر غلام سخي رحماني	ننگهار	پتاولوژي عمومي	دوكتورس زهرا فروغ	هرات
۲۹	د ويني سرطان	پوهنواز داکتر نظر محمد سلطانزي	ننگهار	بيولوژي ماليكولي حجره، بخش اول	پوهنواز علي يوسف پور	کابل طبي پوهنتون
۳۱	اطفال	پوهنواز داکتر محمد رسول فضلي	ننگهار	بيولوژي ماليكولي حجره، بخش دوم	پوهنواز علي يوسف پور	کابل طبي پوهنتون
۳۳	تغذيه او روغتبا	پوهيالي داکتر محمد هارون	ننگهار	داکتر محمد ناصر ناصري	پوهاند داکتر سلطان محمد صافي	کندھار
۳۵	ديموغرافي او كورني تنظيم	پوهيالي داکتر محمد ابراهيم شيرزي	ننگهار	امراض ساري اطفال	پوهاند داکتر سلطان محمد صافي	کابل طبي پوهنتون
۳۷	د عمومي جراحی اساسات	پوهندوي داکتر بادشاه زار عبدالائي	خوست	د کوچنيانو ناروغي	پوهاند داکتر سلطان محمد صافي	کابل طبي پوهنتون
۳۹	جراحی، د کلينيكي معابناتو سيستم	پوهندوي داکتر بادشاه زار عبدالائي	خوست	امراض جراحی بطن و ملحقات ان	پوهندوي داکتر بادشاه عبدالالق دوست	کندھار
۴۱	عمومي پتاولوژي	پوهنواز داکتر خليل احمد بهسودوال	ننگهار	هستولوژي	پوهاند داکتر بري صديقي	کابل طبي پوهنتون
۴۳	د ساري ناروغيو کنترول	پوهندوي داکتر محمد عظيم منگل	ننگهار	د ويني فزيولوژي	پوهنمل داکتر ولی محمد ويار	کندھار
۴۵	طبي هستولوژي	پوهنواز داکتر خليل احمد بهسودوال	ننگهار	طبي ببوشمي	پوهاند دوكتور خان محمد احمدزمي	کابل طبي پوهنتون
۴۷	بورولوژي	پوهنواز داکتر عيدالاحمد حميد	ننگهار	فزيك اوبتيك	پوهنواز غلام قادر دهگان	هرات
۴۹	اخلاق طبابت	پوهاند داکتر عبدالغفور همدى صديقي	بلخ	اورتوپيدي او كسرورنه	پوهنمل داکتر محمد همایون مصطفى	کندھار
۵۱	فريل ديانوزس	پوهنواز داکتر حفيظ الله اپريدي	ننگهار	بطن حاد و مرمي	پوهنواز داکتر عبدالغفور ارصاد	هرات
۵۳	د زره او رگونو ناروغى	پوهندوي داکتر دل آقا دل	ننگهار	اساسات جراحى	پوهاند داکتر نجيب الله امرخيل	کابل طبي پوهنتون
۵۵	د چاپريال او دنديزه روغتبا	پوهنواز داکتر محمد عارف رحماني	ننگهار	اناتومي	پوهنمل داکتر حفيظ الله سهار	کابل طبي پوهنتون

۵۷	د هضمی سیستم او پنستوروگو ناروغی	پوهندوی داکتر سیف الله هادی	نگرهار	۵۸	التاساوند تشخیصیه	پوهندوی داکتر M Hammond	کابل طبی پوهنتون
۵۹	د کوچنیانو تغذیه	پوهنمل داکتر نجیب الله امین	نگرهار	۶۰	د قندونو هضم، جذب او استقلاب	دکتور یحیی فهیم پوهیالی	ننگرهار
۶۱	د کوچنیانو ناروغی، اول جلد	پوهنال دوکتور عبدالستار نیازی	نگرهار	۶۲	د غور، بزی او ستونی ناروغی	پوهنل دوکتور M محمد اسحاق خاورین	ننگرهار
۶۳	د کوچنیانو ناروغی، جلد دوهم	پوهنال دوکتور عبدالستار نیازی	نگرهار	۶۴	د پوستکی ناروغی	پوهندوی دوکتور اسدالله شینواری	ننگرهار
۶۵	هیماتولوژی، ایمینولوژی اود ویتامینون کموالی ناروغی	پوهندوی دوکتور ایمل شیرزی	نگرهار	۶۶	د خلوپ او هضمی سیستم ناروغی	پوهاند دوکتور ظاهر ظفرزی	ننگرهار
۶۷	رهنمای تدریس طب	پوهاند دوکتور نادر احمد اکسیر	کابل طبی پوهنتون	۶۸	جراحی بطن	پوهاند دوکتور محمد معصوم عزیزی	کابل طبی پوهنتون
۶۹	امراض اطفال	پوهاند دوکتور سلطان محمد صافی	کابل طبی پوهنتون	۷۰	جراحی عصی	پوهنال دوکتور عبدالغفور ارصاد	هرات
۷۱	مايكروبيولوژی	پوهاند محمد جمعه حنیف	هرات	۷۲	اساسات پرازیتوپلوزی طبی	پوهنمل دوکتور محمد یوسف مبارک	کابل طبی پوهنتون
۷۳	امراض جراحی سیستم هضمی و ملحقات آن	پوهاند دوکتور عبدالوهاب نورا	کابل طبی پوهنتون	۷۴	امراض جهاز هضمی و کبد	دکتور محمد یونس فخری	بلخ
۷۵	فریک طبی بخش میخانیک	پوهاند میر محمد ظاهر حیدری	بلخ	۷۶	فریک طبی بخش حرارت	پوهاند میر محمد ظاهر حیدری	بلخ
۷۷	توضیح اساسات فریک، و سایل تشخیصیه طبی	پوهاند میر محمد ظاهر حیدری	بلخ	۷۸	analiz ریاضی	سید یوسف مانوال	بلخ
۷۹	نور و فریک جدید	پوهنال غلام قادر دهگان	هرات	۸۰	حرارت و ترمودینامیک	پوهنال غلام قادر دهگان	هرات
۸۱	عمومی جراحی، لومپی توک	پوهندوی داکتر بادشاه زار عبدالی	خوست	۸۲	عمومی جراحی، دوهم توک	پوهندوی داکتر بادشاه زار عبدالی	خوست
۸۳	اناتومی و فزیولوژی انسان، جلد اول	پوهندوی محمد طاهر نسیمی	بلخ	۸۴	اناتومی و فزیولوژی انسان، جلد دوم	پوهندوی محمد طاهر نسیمی	بلخ

قندھار	پوهنوال داکتر عبدالواحد وثیق	تعدیه او سوئ تغذیه	۸۶	خوست	پوهندي داکتر جهان شاه تنې	روایي رنځپوهنه	۸۵
کابل طبی پوهنتون	پوهندي دوکتور عبدالعزیز نادری	امراض روانی، جلد دوم	۸۸	کابل طبی پوهنتون	پوهندي دوکتور عبدالعزیز نادری	امراض روانی، جلد اول	۸۷
قندھار	پوهنوال داکتر عبدالواحد وثیق	بیرونی طبی پسندی	۹۰	کندھار	پوهنمل پاکتر محمد ذکریا امیرزاده	انتانی ناروغری (انگلیسی)	۸۹
قندھار	داکتر عجب ګل مومند	ولادی جراحی، لومړی توک	۹۲	کابل طبی پوهنتون	پوهاند دوکتور عبیدالله عبید	پرازیبولوژی طبی	۹۱
قندھار	داکتر عجب ګل مومند	ولادی جراحی، دوهم توک	۹۴	کابل طبی پوهنتون	پوهاند دوکتور عبیدالله عبید	مايكرو بیولوژی طبی، جلد اول	۹۳
کندھار	داکتر عزیز الله فقیر	د غور، بیزی او ستونی ناروغری	۹۶	کابل طبی پوهنتون	پوهاند دوکتور عبیدالله عبید	مايكرو بیولوژی طبی، جلد دوم	۹۵
هرات	دوكتور شعیب احمد شاخص	مايكروبیولوژی عمومی	۹۸	کاپیسا	پوهاند دوکتور محمد فرید برنايار	در PBL در رهنمود افغانستان	۹۷
خوست	پوهنیار داکتر شاه محمد رنجورمل	دزوہ او سیرو دنارو غیو تشخیصیه رادیبولوژی	۱۰۰	هرات	پوهنوال دوکتور عبدالغفور ارساد	تروماتولوژی	۹۹
کابل پوهنتون	پوهنوال محمد عثمان بابری	گیاهان طبی مستعمله در تداوی امراض قلبی ووعایی	۱۰۲	کابل طبی پوهنتون	پوهاند دوکتور نجیب اللہ امرخیل	نرسنگ عملیاتخانه	۱۰۱
خوست	داکتر عبدالوالی رنحمل وردک	بیرونی درملنی	۱۰۴	کابل طبی پوهنتون	پوهندي داکتر بشیر نورمل	امبریولوژی طبی	۱۰۳
خوست	پوهاند دوکتور سلطان محمد صافی	د کوچینیانو ساری ناروغری	۱۰۶	کندھار	پوهنیار محمد اغا ضیاء	د احصایي اساسات	۱۰۵
کابل طبی پوهنتون	پوهندي دوکتور غلام سخی حسنی	امراض بیولوژی	۱۰۸	کابل طبی پوهنتون	پوهندي داکتر بشیر نورمل	امبریولوژی عمومی انسان	۱۰۷
هرات	پوهندي داکتر محمد حسن فرید	امراض نسایی	۱۱۰	کابل طبی پوهنتون	پوهاند دوکتور نجیب اللہ امرخیل	کمکهای اولیه	۱۰۹
خوست	پوهاند دوکتور بربی صدقی	امبریولوژی	۱۱۲	خوست	پوهاند داکتر بربی صدقی	طبی هستاتولوژی	۱۱۱
خوست	داکتر ګل سیما ابراهیم خبل قادری	عمومي جراحی	۱۱۴	کابل طبی پوهنتون	دانیل دی موس	رهنمای انسټیزی برای کشورهای رو به اندکشاف، جلد اول	۱۱۳
خوست	پوهندي دوکتور ګل حسن ولیزی	عضوی کیمیا، د الیفاتیک برخه	۱۱۶	کابل طبی پوهنتون	دانیل دی موس	رهنمای انسټیزی برای کشورهای رو به اندکشاف، جلد دوم	۱۱۵

ننگرهار	پوهندوی داکتر سمعی الله حیات	د کوجنیانو خوارخواکی	۱۱۸	ننگرهار	محمد بشیر پوهاند دودیال	احصاییه	۱۱۷
ننگرهار	پوهنوال داکتر غلام سخی رحمانزی	تصویری یا تر سیمی رادیو گرافی	۱۲۰	ننگرهار	دکتور محمد صابر	کلاسیک او مالکیولی جنیتیک	۱۱۹
ننگرهار	پوهندوی داکتر سید شال سیدی	اورتوپیدی	۱۲۲	ننگرهار	پوهنوال داکتر حفیظ الله اپریدی	داداخپی پېرنی پېښې او د بدرجن خارنه	۱۲۱
ننگرهار	دوكتور گل سیما ابراهیم خیل قادری	طی ترمینالوژی	۱۲۴	ننگرهار	پوهنمل داکتر محمد عارف رحمانی	د عامې روختبا اساسات او اداره	۱۲۳
ننگرهار	پوهنمل داکتر مسیح الله مسیح	وراثت او دسمورفوالوژی	۱۲۶	ننگرهار	پوهاند داکتر سید رفیع الله حلیم	هلمنتوالوژی	۱۲۵
ننگرهار	پوهندوی داکتر ناصر خان کاموال	دنوبو زربپول ماشومانو دستونزو اهتمامات	۱۲۸	ننگرهار	پوهنوال داکتر ایم شیرزی	د بېپیشود درملې لارشود (انگلیسی)	۱۲۷
ننگرهار	پوهنمل داکتر حقیق الله چاربدیوال	په ماشومانو کې نری رنځ	۱۳۰	ننگرهار	پوهنوال داکتر خلیل احمد بهسودوال	د سیستمونو پتالوژی	۱۲۹
ننگرهار	ننگرهار طب پوهنځی	د ننگرهار طب پوهنځی نصاب او درسي مفردات (انگلیسی)	۱۳۲	ننگرهار	داکتر غلام ربی بهسودوال	د اتونوم او مرکزي عصي سیستمونو فارمکولوژي	۱۳۱
ننگرهار	پوهاند دوکتور خیر محمد ماموند	عمومي کيميا	۱۳۴	ننگرهار	داکتر مالتی ایل وان بلوموردر	د درملو د استعمال عملی لارشود (انگلیسی / پښتو)	۱۳۳
ننگرهار	پوهنوال داکتر سید قبیر علي حیدری	فارمکولوژي، دوهم توک	۱۳۶	ننگرهار	پوهنمل داکتر محمد ناصر نصرتی	(هدوکې، آناتومي مقاصل او عضلات)	۱۳۵
ننگرهار	پوهنوال داکتر محمد حسین یار	د جهازاتو اناتومي	۱۳۸	خوست	پرفیسور دوکتور محمد شریف سوروري	جاد پېنديسا یتنس، تشخيص، اختلالات او تداوي	۱۳۷
ننگرهار	پوهنمل داکتر محمد ناصر نصرتی	اناتومي درېجم جلد عصي سیستم، حوالن او اندوکرلين غذوات	۱۴۰	ننگرهار	پوهنوال داکتر محمد حسین یار	امېريپولوژي	۱۳۹
ننگرهار	داکتر مالتی ال-وان بلوموردر	د ماشومانو د ناروخو عملی لارشود (انگلیسی)	۱۴۲	ننگرهار	پوهنمل داکتر محمد ناصر نصرتی	طبي امېريپولوژي	۱۴۱
ننگرهار	سیان نیکولاوس	د روانی روغتیابی ستونخو عملی لارشود (انگلیسی)	۱۴۴	ننگرهار	داکتر مالتی ال-وان بلوموردر	د طبی عامو ستونخو عملی لارښود (انگلیسی)	۱۴۳

ننگهار	دکتور محمد عظیم عظیمی	د شحصیاتو استقلاب	۱۴۶	ننگهار	دکتر محمد سمنی سтанکری	نشه ئی توکی او ارونده ناروگی	۱۴۵
ننگهار	پوهنال داکتر نظر محمد سلطانی خلن	سرطان اود چاپریال رادیو اکسیوتی	۱۴۸	ننگهار	پوهنده داکتر عبدالصیر منگل	عصبی جراحی	۱۴۷
ننگهار	داکتور احسان الله احسان	د تنفسی سیستم فزیولوژی	۱۵۰	ننگهار	داکتر سید ملیار سادات	بېزى طبی درملنى	۱۴۹
ننگهار	پوهنمل داکتر بلال پاینده	عصبی ناروگی	۱۵۲	ننگهار	پوهنال داکتر عبدالستار نیازی	نیوتوولوژی	۱۵۱
ننگهار	داکتر محمد یونس سلطانی	التراسوند	۱۵۴	ننگهار	رنخوروال داکتر سید عبدالله سادات	د زوه برقی گراف (ECG)	۱۵۳
ننگهار	داکتر عبد الناصر جارخیل	فیزیکی تشخیص	۱۵۶	ننگهار	داکتر محمد نعیم همدرد	د شکری ناروگی	۱۵۵
ننگهار	پوهنمل دکتور محمد ناصر نصرتی	د حضی سیستم اнатومی	۱۵۸	ننگهار	پوهنده داکتر نجیب الله خلبانی	تلوزیونی آزمونی	۱۵۷
ننگهار	پوهنمل دکتور محمد ناصر نصرتی	د زوه او د وینی د رگنون انتومی	۱۶۰	ننگهار	پوهنمل دکتور محمد ناصر نصرتی	د بولی تناسلی سیستمو انتومی	۱۵۹
ننگهار	پوهنیار پښته بنایی	بیوفیزیک	۱۶۲	ننگهار	پوهنده دوکتور فضل الرحیم شگیوال	عصبی جراحی	۱۶۱
ننگهار	پوهاند داکتر عبدالستار نیازی	د کوچیانو د جهازانو ناروگی	۱۶۴	ننگهار	پوهاند داکتر عبدالستار نیازی	د کوچیانو نارغی د پنځم تولګي د لومړۍ سمبستر لپاره	۱۶۳
ننگهار	پوهنال داکتر حفیط الله اپیدی	انتانی ناروگی	۱۶۶	ننگهار	پوهاند داکتر عبدالستار نیازی	د کوچیانو د جهازانو II معمولی ناروگی	۱۶۵
ننگهار	رخوریار داکتر عجب گل مومند	د جراحی انکال	۱۶۸	ننگهار	پوهنال داکتر احسان الله احسان	داندوکن، زوه، رگنواو پیشتوګ فیزیوژی	۱۶۷
ننگهار	دکتور محمد اسحاق شریفی	ملاریا	۱۷۰	ننگهار	دکتور محمد اسحاق شریفی	د خیگر پیوسی التهاب (طی تشخیص او درملنه)	۱۶۹
ننگهار	پوهنال دوکتور گل سالم شرافت	وراثت	۱۷۲	ننگهار	پوهنال دوکتور غلام جلاتی ولی	طبی پرازیتوولوژی	۱۷۱
ننگهار	پوهاند دوکتور احمد سیر احمدی	د کوچیانو ناروگی دوهم توک	۱۷۴	ننگهار	پوهاند دوکتور احمد سیر احمدی	د کوچیانو ناروگی لومړۍ توک	۱۷۳
ننگهار	حبیب الله نوابزاده	فریکی کیمیا دوهم جلد، ترمودینامیک	۱۷۶	ننگهار	داکتر بلال پاینده	عقلی ناروگی	۱۷۵
ننگهار	پوهنده دوکتور نجيب الله امین	د کوچیانو ساری ناروگی	۱۷۸	ننگهار	پوهنده سید بها کریمی	کسرونه او خلعي	۱۷۷

خوست	پوهنواں دوکتور بادشاہ زار عبدالی	د گیدی د ملحقاتو د جراحی ناروغی	۱۸۰	ننگهار	پوهنده‌ی دوکتورس توبیکی اپریدی	نسایی ناروغی	۱۷۹
ننگهار	پوهاند دوکتور خلیل احمد بهسودوال	د سیستمونو پتالوژی دیمه برخه	۱۸۲	خوست	پوهنمل داکتر ولی گل مخلص	د ماشومانو د معده معایی سیستم اوینی ناروغی	۱۸۱
ننگهار	پوهنواں داکتر سید انور اکبری	د پوستکی ناروغی	۱۸۴	ننگهار	پوهاند دوکتور خلیل احمد بهسودوال	د سیستمونو هستالوژی	۱۸۳
بلخ	داکتر مالتی ایل وان بلمرودر	رهنمای عملی مشکلات عام طبی (دری)	۱۸۶	ننگهار	پوهنیار دوکتور باما صدیقی	د تبر اناتومی	۱۸۵
ننگهار	پوهنواں داکتر غلام سخی رحمانزی	رادیولوژی ازمونی او ناروغتیاوا	۱۸۸	ننگهار	پوهاند دوکتور خلیل احمد بهسودوال	عمومی هستالوژی	۱۸۷
ننگهار	پوهاند عبدالحی momni	د طبابت لنډ تاریخ	۱۹۰	ننگهار	پوهنواں دوکتور منصور اسلم زی	د نیونتالوژی او کوچنیانو د ناروغیو کلینیکی هندبوک	۱۸۹
ننگهار	پوهنیار هدایت الله	د برق فریک	۱۹۲	ننگهار	پوهنیار هدایت الله	میخانیک او د نور فریک	۱۹۱
ننگهار	پوهاند دوکتور سیف الله هادی	د تنفسی سیستم او د زړه روماتیزم ناروغی	۱۹۴	ننگهار	پوهنمل جماعت خان همت	عمومی بیولوژی	۱۹۳
ننگهار	پوهنده‌ی دوکتور محمد اصف	عمومی پتاالوژی	۱۹۶	ننگهار	پوهنواں سید قبیر علی حیدری	فارمکولوژی، دربیم توك	۱۹۵
ننگهار	داکتر الفت هاشمی	د پلاستیک جراحی اساسات او تختیکونه	۱۹۸	ننگهار	پوهاند شریف الله نعمان	طیبی فزیولوژی	۱۹۷
ننگهار	پوهنیار دوکتور باما صدیقی	د عصبی سیستم اناتومی	۲۰۰	ننگهار	پوهندی د الفت شیرزی	عمومی بیولوژی	۱۹۹
ننگهار	پوهنواں دوکتور جنت میر موندن	د وینی حورو، تنفسی جهاز، هضمی جهاز، او نووزیر دلو فربولوژی	۲۰۲	ننگهار	پوهنواں داکتر نظر محمد سلطانی خدران	د سیتی سلطان، پېړندنه، درملنه او مخنیو	۲۰۱
ننگهار	پوهاند داکتر شریف الله	فزیکی تشخیص او د تاریخچې اخیستنه	۲۰۴	خوست	پوهندی داکتر حمدی الله حامد	د سیتی بطن او حوصلی اناتومی	۲۰۳
ننگهار	پوهنواں سید قمیر علی حیدری	د درملو بدی اغبزې	۲۰۶	ننگهار	پوهنواں دوکتور محب الله شینواری	د خانګړو حسیتونو، پوستکی، اوتونومیک او مرکزی سیستم فزیولوژی	۲۰۵

کابل طبی پوهنتون	پوهندوی دوکتور سید نجم الدین جلال	معاینات کلینیکی اطفال بطور ساده	۲۰۸	کابل طبی پوهنتون	پوهنیار داکتر توریالی حکیمی	پوهنیار داکتر توریالی حکیمی	جراحی عمومی اطفال	۲۰۷
تول پوهنتونه	بلا ببل مؤلفین	۲۱۴ طبی کتابونه په دی وی دی کی (پیشو، دری او انگلیسی)	۲۱۰	تول پوهنتونه	بلا ببل مؤلفین	۱۴۰ طبی کتابونه په دی وی دی کی (پیشو، دری او انگلیسی)	۲۰۹	
خوست	پوهاند دوکتور بادشاہ زار عبدالی	عصی جراحی	۲۱۲	خوست	پوهنواں داکتر جهان شاه تنی	عصی معاینات او سلوک پوهنه	۲۱۱	
ننگرهار	داکتر حیات الله احمدزی	د ونی نارو غی	۲۱۴	خوست	پوهندوی دوکتور ظاهر گل منگل	د عامو کسرنو ترلي درملنه	۲۱۳	
ننگرهار	پوهاند دوکتور سیف الله هادی	د داخله نارو غیو تفریقی تشخص دوهمه برخه	۲۱۶	ننگرهار	پوهاند دوکتور سیف الله هادی	د داخله نارو غیو تفریقی تشخص لمپری برخه	۲۱۵	
ننگرهار	پوهاند داکتر نجیب الله امین	د مشامونا تو نفسی، زره، وینی او پشنتر و گو نارو غی	۲۱۸	ننگرهار	پوهنواں دوکتور علام ری بھسودوال	امینو فارمکولوژی	۲۱۷	
ننگرهار	پوهنیار هدایت الله مهمند	طبی فزیک	۲۲۰	ننگرهار	دوکتور نور محمد شینواری	تشخیصیه رادیولوژی، دوهمه برخه، سینه یا صدر	۲۱۹	
ننگرهار	پوهاند دوکتور سیف الله هادی	اندوکراتنولوژی او روماتولوژی	۲۲۲	ننگرهار	پوهنواں داکتر سید عارف ویار	رادیولوژی	۲۲۱	
ننگرهار	پوهنواں داکتر عبدالبصیر صافی	د ستراگی کلینیکی نارو غی	۲۲۴	ننگرهار	پوهاند داکتر فضل الرحیم شگبوال	د کوچنیانو جراحی	۲۲۲	
ننگرهار	پوهندوی جماعت خان همت	مالیکولی بیولوژی	۲۲۶	ننگرهار	پوهنیار گل احمد سهیل	بیوفزیک	۲۲۵	
ننگرهار	پوهاند سمیع الله حیات	د مشامونا اساسات، هضمی، اندوکرین او عصی نارو غی	۲۲۸	ننگرهار	پوهاند دوکتور عبدالستار نیازی	د مشامونا انتانی نارو غی	۲۲۷	
ننگرهار	داکتر غاری جمال عبدالناصر	بوروولوژی	۲۳۰	ننگرهار	پوهندوی داکتر سلام جان شمس	نفسی او د زده روماتیزم نارو غی	۲۲۹	
ننگرهار	داکتر عبدالله جان شینواری	د انسان عمومی کلینیکی امبریولوژی	۲۳۲	ننگرهار	پوهندوی الفت شبرزی	طبی جنیتیک	۲۳۱	
ننگرهار	رنخورمل دوکتور طبی عجب گل مومند	انگلیسی-پیشو طبی قاموس (دھرم توک)	۲۳۴	ننگرهار	رنخورمل دوکتور عجب گل مومند	انگلیسی-پیشو طبی قاموس (لومری توک)	۲۳۳	
ننگرهار	پوهنواں دوکتور غلام ری بھسودوال	فارمکولوژی (دبیم کال، دوهم سمسٹر لپاره)	۲۳۶	ننگرهار	پوهنیار هدایت الله مهمند	د نور فزیک	۲۳۵	

ننگرهار	پوهاند دکتور خلیل احمد بهسودوال	د قلی و عالی و پی، تفصیلی او هضمی جهان پیتالوزی	۲۳۸	خوست	پوهندوی حمیدالله حامد	د ھدوکو انا توومی	۲۳۷
ننگرهار	گل احمد سهیل	په معاصر طب کې د فزیک پېزندنه	۲۴۰	بلخ	پوهاند ماربا صاعد سلطانی	روانشناسی عمومی	۲۳۹
پوهنتونه	تول پوهنتونه	پروفیسور دوکتور محمد شریف سروری	۲۴۲	ننگرهار	پوهندوی جماعت خان همت	د حجري بیولوژی	۲۴۱
پوهنتونه	تول پوهنتونه	پروفیسور دوکتور محمد شریف سروری	۲۴۴	ننگرهار	پوهندوی دوکتور یما صدیقی	د سر او غاری انا توومی درسي کتاب (لومړۍ ټوک)	۲۴۳
ننگرهار	پوهندوی دوکتور یما صدیقی	د سر او غاری انا توومی درسي کتاب (دومه ټوک)	۲۴۶	تول پوهنتونه	داکتر یحیی وردک	د طب محصلینو درسي کتابونه	۲۴۵
پوهنتونه	تول پوهنتونه	پروفیسور دوکتور محمد شریف سروری	۲۴۸	خوست	پوهنواں امرالله آصفی	طبي کيميا	۲۴۷
پوهنتونه	تول پوهنتونه	داکتر سید معروف سیرت	۲۵۰	تول پوهنتونه	پوهاند داکتر سیف الله هادي	فریکی تشخیص (هادی کلینیکل مبتدء)	۲۴۹

غیر طبی چاپ شوي کتابونه (کرهنه، انجنيري، اقتصاد، بنوونې او روزنې، سايننس او ژونالبزم) ۲۰۱۵-۲۰۲۱

ننگرهار	پوهندوی محب الرحمن جنتی	د عالی ریاضياتو عمومي کورس	۲۵۲	خوست	پوهنواں ګل محمد جنت زی	عمومي ریاضيات	۲۵۱
ننگرهار	پوهندوی نظر محمد	عالی کلکولس II	۲۵۴	ننگرهار	پوهندوی حمیدالله یار	۴۳۴، A عالی کلکولس ریاضي	۲۵۲
ننگرهار	پوهاند دکتور خیر محمد ماموند	III، افزیکي کيميا الكتروليتي محلولونه او الكتروکيميا	۲۵۶	ننگرهار	پوهنواں لطف الله صافي	د نفوسو جغرافيه	۲۵۵
ننگرهار	پوهاند غنچه ګل حبيب صافي	د ژيو فزيولوژي	۲۵۸	ننگرهار	پوهاند دکتور خیر محمد ماموند	فریکي کيميا کيمياوی کنټک او کلسس، کروماتوگرافي او اسپکتروسکوپي	۲۵۷
ننگرهار	پوهنواں عبدالغایث صافي	د متیورولوژي مبادی	۲۶۰	ننگرهار	داکتر غلام فاروق میر احمدی	د دالنيو تدولو تخنيک، لومړې برخه، د سون تخنيک	۲۵۹

ننگهار	دکتر انجینیر محمد عمر تیموری	چگونگی مصرف انرژی در ساختمان های رهابی	۲۶۲	ننگهار	دکتر انجینیر محمد عمر تیموری	معیار های جدید اعمار ساختمان	۲۶۱
ننگهار	پوهاند عارف الله مندوzi	د زند چاپریال	۲۶۴	ننگهار	سلطان احمد نیازمن	الجبر او د عددونو تیوری، لومپری برخه	۲۶۳
ننگهار	پوهنواں محمد اسحق راقی	جامداتو میخانیک	۲۶۶	ننگهار	پوهنده‌ی انجینیر عباد الرحمن مومند	داوسپز کانکریتی عناصره د لومپری صنفی کار متودیکی لارسند	۲۶۵
ننگهار	دیپلوم انجینیر اسدالله ملکزی	د دانیوید جورولو مهندسی اساسات، لومپری توک	۲۶۸	ننگهار	پوهاند دوکتور محمد غوث حکیمی	عضوی کیمیا، کربوال ترکیبونه	۲۶۷
ننگهار	محمد طاهر کانی	کیمیابی عنصرone، لومپری توک	۲۷۰	ننگهار	دیپلوم انجینیر اسدالله ملکزی	د دانیوید جورولو مهندسی اساسات، دویم توک	۲۶۹
ننگهار	پوهنیار عبدالله عادل او امان الله ورين	د اقتصاد او تجارت اصطلاحات انگلیسی-پستو (ترشیحی قاموس)	۲۷۲	ننگهار	محمد طاهر کانی	کیمیابی عنصرone دویم توک	۲۷۱
کابل پوهنتون	دکتر اعظم دادر	روانشناسی و ضرورت آن در جامعه افغانستان	۲۷۴	ننگهار	دکتر عبدالله مهمند	خطی الجبر	۲۷۳
بلغ	پوهنواں سید یوسف مانووال	اساسات هندسه ترسیمی مسطح	۲۷۶	بلغ	پوهاند ولی محمد فائز	مبادی اقتصاد زراعتی	۲۷۵
خوست	پوهنواں دوکتور ماسیر واحدی	د رادیوبی خپرونو تولید	۲۷۸	کابل	دکتر انجینیر محمد عمر تیموری	تأسیسات و تجهیزات تختنکی ساختمان	۲۷۷
کابل	پوهنواں داکتر سید محمد تینگار	تیوری و سیاست بودجه عامه	۲۸۰	خوست	پوهنیار محمد حنیف هاشمی	د خاوری تخریب او د چاپریال ککرپیا	۲۷۹
کابل	پوهنواں دوکتور گل حسن ولیزی	غذی کیمیا، ارماتیک او هیتروسیکلیک برخه	۲۸۲	هرات	پروفیسور داکتر دیپلوم علی آقا حنیف	حیوانات مفصلیه	۲۸۱
ننگهار	پوهنواں محمد اسحق راقی	د انجینیر میخانیک	۲۸۴	ننگهار	پوهاند محمد بشیر دویال	د پروژه تحلیل او مدیریت	۲۸۳
ننگهار	پوهنده‌ی سید شیر آقا سیدی	کلکولس او تحلیلی هندسه، دوهمه برخه	۲۸۶	ننگهار	پوهنده‌ی سید شیر آقا سیدی	کلکولس او تحلیلی هندسه، لومپری برخه	۲۸۵
ننگهار	پوهنواں دوکتور محمد طاهر عنایت	کارتونگرافی با اساسات توبوگرافی	۲۸۸	ننگهار	پوهاند محمد طیب	د کرنیزو مخصوصاً تو بازار موندننه	۲۸۷

۲۸۹	انجینیر اسد الله ملکری و دانی	ازری سمپا کونوکی	ننگرهار	د مواد و مقاومت	پوهنمل بهرام امیری	خوست
۲۹۱	فریبکی کیمیا گازونه او کیمیا وی ترمو دینامیک	فربکی کیمیا گازونه	ننگرهار	اطلاعاتو ته لارسنسی لاری چاری	دانش کروخیل	ننگرهار
۲۹۳	حیاتی جغرافیه	پوهاند لطف الله صافی	ننگرهار	د فاضله او بیو انجنبیری	پوهاند انجینیر زالمی خالقی	ننگرهار
۲۹۵	در ریاضی په هکله خبری اتری	سلطان احمد نیازمن	ننگرهار	اقتصادی جو لوچی (کابینه خلیزی کلونه)	پوهاند دوکنور شریف الله سه اک	ننگرهار
۲۹۷	گروههای جتمانی بسته (مطالعه جلد عد شناختی سکنیا)	دکتر احمد سیر مهجور	کابل پوهنتون	گرم شدن کره زمین	محمد نعیم نسین	بلخ
۲۹۹	الجبر او د عدد دنو تئوری دو همه برخه	سلطان احمد نیازمن	ننگرهار	اعمار ساختمانها (اساسات، مواد و سیستم ها)	پوهندوی انجینیر امان الله فقیری	کابل بولیتختنیک
۳۰۱	په سیول انجینیری کپ د اپوکد استعمال	پوهنال می با چا میاخیل	ننگرهار	وترینزی عمومی پتانلوری	پوهندوی محمد طاهر کاکر	ننگرهار
۳۰۳	انجینیر جیدوزی (سره)	پوهندی گل حکیم شاه سیدی	ننگرهار	جیومورفو لوزی	پوهنال عزت الله	ننگرهار
۳۰۵	د تلویزیونی خپرونو تولید	پوهنال داکتر ماستر واحدی	خوست	او سپنیز کانکر بیتی عناصر ، لومپری برخه	پوهنال دیپلوم انجینیر عبدالرحمن مومند	ننگرهار
۳۰۷	زیولوژی فقاریه	ذاکره بابکر خیل	ننگرهار	زیولوژی غیر فقاریه	ذاکره بابکر خیل	ننگرهار
۳۰۹	د تهداب انجینیری	پوهاند انجینیر زالمی خالقی	ننگرهار	الجبر معاصر	دکتر عبدالله مهمند	بلخ
۳۱۱	رهنمود موثریت حفظ انرژی در تعمیرات	دکتر انجینیر محمد عمر تیموری	کابل	معاصر الجبر	دکتر عبدالله مهمند	خوست
۳۱۳	آلمانی د افغانانو لپاره	دکتر یحیی وردک	پېلاپېل	د افغانستان د پوهنتونوند درسی کتابون چاپول	دکتر یحیی وردک	تولو له
۳۱۵	آلمانی برای افغانانه به دری	دکتر یحیی وردک	پېلاپېل	د پروژی مدیریت په عمل کی	محمد داود علم او بیو اف . گهله	ننگرهار
۳۱۷	صنعتی اقتصاد	پوهاند محمد بشیر دو دیال	ننگرهار	نباتی فربیولوژی لومپری جلد	پوهنمل محمد محمد طاهر میاخیل	خوست
۳۱۹	نباتی فربیولوژی دو هم جلد	پوهانل محمد طاهر میاخیل	خوست	د ساختمانو تحلیل (لومپری برخه)	پوهاند محمد اسحق رازقی	ننگرهار

ننگرهار	دیپلوم انجینیر اسدالله ملکزئی	د مهندساتوند پاره ساختمانی ستاییک زده که	۳۲۲	ننگرهار	پوهاند محمد اسحق رازقی	د ساختمانتو تحلیل (دویمه برخه)	۳۲۱
ننگرهار	پوهاند انجینیر محمد عیسی تنهایا	د ساختمان د جوړو طریقی (لوهمه برخه)	۳۲۴	ننگرهار	پوهاند انجینیر محمد عیسی تنهایا	د ساختمان د جوړو طریقی (لوهمه برخه)	۳۲۲
ننگرهار	پوهنیار انجینیر م. شاکر فاروقی	د لوپو لا رو د هندسی عناصره دیزاین	۳۲۶	ننگرهار	لیف بوکوفسکی / سلطان احمد نیاز من	سیتونه او هرڅه د هغوي په هکله	۳۲۵
خوست	پروفیسور حفیظ الله وردک او پروفیسور دکتور زرجان بها	د جورنیستونو تحلیل (لوهمه برخه)	۳۲۸	ننگرهار	پوهنواں میاپاچا میاخیل	د سرخلاصو کانالونو هایدرولیک	۳۲۷
ننگرهار	سلطان احمد نیازمن	د ریاضی منطق	۳۳۰	خوست	پروفیسور حفیظ الله وردک او پروفیسور دکتور زرجان بها	د جورنیستونو تحلیل (دویمه برخه)	۳۲۹
ننگرهار	پروفیسور انجینیر محمد عیسی تنهایا	د اوپو رسولو انجینیری	۳۳۲	ننگرهار	ټول پوهنتونونه	۴۵ انجینیری درسي کتابونه	۳۳۱
ننگرهار	پوهاند دیپلوم انجینیر عباد الرحمن مومند	اوپسینیز کانکریتی عناصر دیزاین (دویمه برخه، دوم توک)	۳۳۴	ننگرهار	پوهاند دیپلوم انجینیر عباد الرحمن من موند	اوپسینیز کانکریتی عناصر دیزاین (دویمه برخه، لوهمه توک)	۳۳۳
ننگرهار	پوهنديوی عبدالغفور نيازي	دانجنيري اساسی رياضي (لوهمه برخه)	۳۳۶	ننگرهار	پوهنديوی عبدالغفور نيازي	دانجنيري اساسی رياضي (دوهمه برخه)	۳۳۵
ننگرهار	سید شير اقا سيدی	د تحليلى هندسه لومړی برخه	۳۳۸	ننگرهار	پوهاند محمد بشير دويال	د اقتصادي پرمختیبا تيوري	۳۳۷
ننگرهار	پوهنواں دیپلوم انجینیر بهاو الدین جلای	کید او ګرافیک	۳۴۰	ننگرهار	پوهیالي فضل اکبر	عمومي تتخنيکي رسمي	۳۳۹
ننگرهار	احسان الله آرينزی	نړيوالي تولني	۳۴۲	ننگرهار	شيرخان حساس	د اقتصاد د علم اساسات	۳۴۱
ننگرهار	پوهنواں داکتر نظر محمد سلطانزئی خدراں	د طبیعی علومو انگلیسی-پښتو قاموس	۳۴۴	ننگرهار	پوهاند عزت الله سايل	اقليم پوهنه	۳۴۳
خوست	پروفیسور حفیظ الله وردک او پروفیسور دکتور زرجان بها	د جورنیستونو تحلیل (درېبم برخه)	۳۴۶	ننگرهار	پوهنیار راز محمد فيضي	جنائي اروپوهنه	۳۴۵

افغان درسي کتابونو ته آنلайн لاسرسى

له ۲۰۱۰ ز کال راهیسې مور د افغانستان د مختلفو طبی پوهنتونونو ۳۴۵ عنوانه درسي کتابونه چاپ کړي دي. دا ټول چاپ شوي کتابونه په پی ډي اف (PDF) شکل سره له www.ecampus-afghanistan.org خخه ډانلودولی شي.

له دي ويبسایت نه تاسو کولای شي، چې د درسي کتابونو په هکله ليکني او همدارنګه ليکوالانو ته د خپلو کتابونو د چاپولو لپاره اړین معلومات او لارښونه هم ترلاسه کړئ.

The screenshot shows a website with a blue header bar containing social media icons (Facebook, Instagram) and navigation links: News, New Books, Media, Links. Below the header is a logo of an open book inside a circle. The main content area features four book covers from Afghan universities:

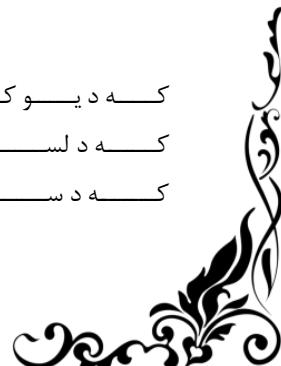
- اقدرتهه لوستونوکه**: Publishing textbooks in Afghan Universities.
- چگوچک مصرف ارزی در ساختمان های رفاهی**: The energy consumption of welfare buildings.
- تأسیسات و تجهیزات تدبیک ساختمان**: Technical facilities and equipment of building.
- رهممود موتریت حفظ ارزی در تعمیرات**: Saving energy in building renovations.

Below each book cover is a brief description in Dari.

که د یو کال لپاره پلان لري، وریجې وکړه.
که د لسو کلونو پلان لري، ونې کېښو.
که د سلو کلونو و پلان لري، انسان وروزه.

[چینایي فیلسوف، چوائگتسي]

له میلاد نه ور اندي څلورمه پېږي]



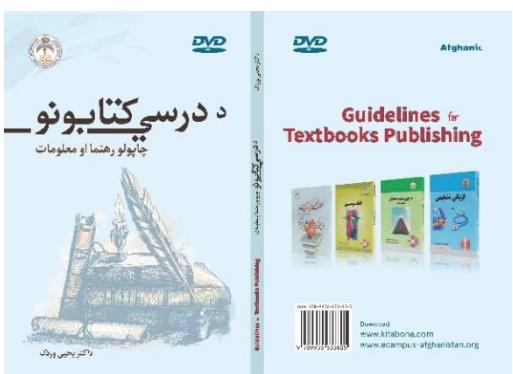
د لا زیاتو معلوماتو لپاره

بناغلو/آغلو لیکوالانو او د پوهنتون استادانو!

مور له تاسو لیکوالانو، د پوهنتون استادانو او محصلينو سره په گډه د پوهنتونونو، تعليمي او تحصيلي مراجعو استادانو او محصلينو ته د عصری علومو او په ننني عصري معیار برابر د کتابونو د لیکلو، چاپولو او وېشلو له لارې خپل هبواود ته دوامداره کار او خدمت کړو.

په دي هکله مور ډېر هڅه کړي ده. د لازیاتو معلوماتو لپاره به مور اوس په لنډه توګه هغه نور کارونه تشریح کړو، چې مور ستاسو استادانو او محصلينو لپاره د بنو اړیکو او خدمتونو په موخه ترسره کړي دي:

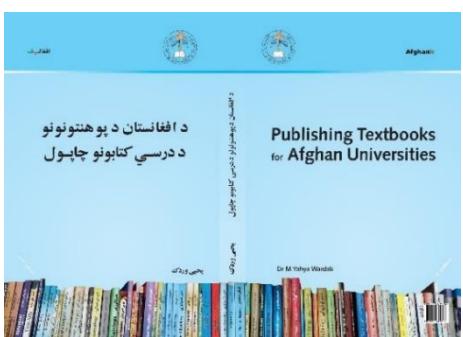
۱. د کتابونو د چاپولو رهنما او معلومات DVD



په دغې سې ډې کې د لیکوالانو او د پوهنتونونو د استادانو د درسي کتابونو د لیکلو او له معیار سره سم د کتابونو د چمتو کولو لپاره بشپړ معلومات او اړینې لارښوونې لکه د کتابونو د مخونو شمبر او اندازه، د متن اندازه، فونت او فارمېت (A4) او

(A5) تاسو ته بنودل شوي دي. د درسي کتابونو د چاپولو په هکله معلومات او لارښوونې (د کتابونو لېست، د لیکوالانو او د پوهنتون د استادانو لپاره د کتابونو د چاپولو اړین معلومات او لارښوونې، د افغانستان د پوهنتونونو درسي کتابونو ته آنلاین لاسرسی، د لیکوالانو د تایید فورمه او داسې نور موارد ظای پر ظای شوي دي).

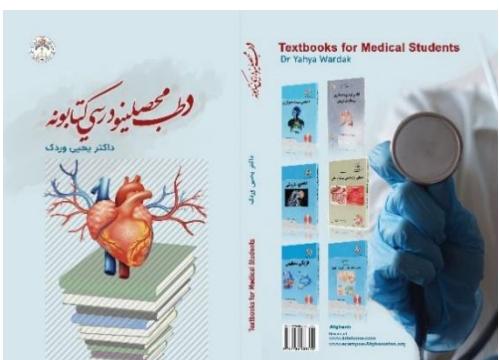
۲. د افغانستان د پوهنتونونو درسي کتابونو چاپول (PDF کتاب، ۲۲۸ مخ)



دا کتاب په خلورو عمدہ برخو باندی وېشل شوي دي، چې د پوهنتونونو د درسي کتابونو د چاپولو د بروسي، د افغانستان پوهنتونونو لپاره د درسي کتابونو د چاپولو ملي پروگرام د پیلولو، په نظری او عملی زده کړو، د دیجیتلي کتابتون لپاره د لومړي اغېزمن ګام پیل، د کتابونو د چاپولو د

غوبښتنې فورمي، د افغانستان پوهنتونونو درسي کتابونو ته د آنلاين لاسرسۍ، محصلينو او ليکوالانو ته د کتابونو د وېش پروگرام، د افغانستان د درسي کتابونو د نوي کولو/آپدېټ کولو، د محصلينو د درسي کتابونو د ستونزو، د طب په برخه کې ۱۱۵ د عنوانه نویو کتابونو د چاپولو، په پوهنتونونو کې د درسي کتابونو د کمښت، د پوهنتونونو د نوي نصاب په اړتیا او یو شمېر نورو مهمو موضوعاتو باندې په مفصله توګه بحث او خبرې شوې دي.

۳. د طب محصلينو درسي کتابونه (PDF کتاب، ۲۹۹ مخ)

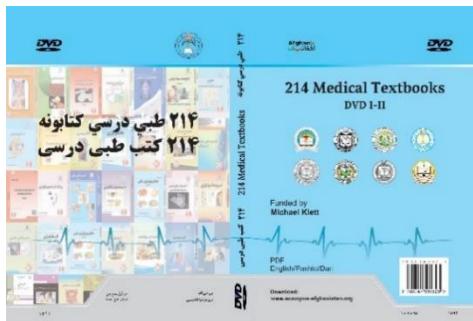


دا کتاب په اوولس عمدہ برخو باندې وېشل شوي دي، چې په لومړي برخه کې د پې. سې. بي (PCB) برخې چاپ شوي کتابونه، په دويمه برخه کې د پاراکلينيک برخې کتابونه، په درېيمه برخه کې د عامې روغتیا د برخې کتابونه، په خلورمه

برخه کې د داخله ناروغیو د برخې کتابونه، په پینځمه برخه کې د جراحی برخې

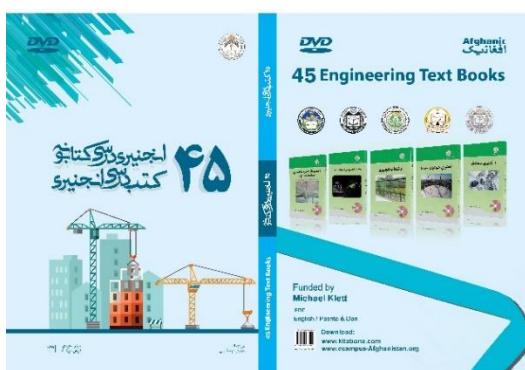
کتابونه، په شپړمه برخه کې د انتانی برخې کتابونه، په اوومه برخه کې د زېرون/ولادي نسائي برخې کتابونه، په اتمه برخه کې د روانې، عقلې او عصبي برخې کتابونه، په نهمه برخه کې د راديوولوژي/اطبې تصوير اخيستني، په لسمه برخه کې د سترګو، غورونو او ستوني او پوستکي، په يوولسمه برخه کې د کتاب د نوم په ترتیب ليکلې، په دوولسمه برخه کې د ليکوالانو او ڇاپونکو ليکلې، په ديارلسمه برخه کې د طبې کتابونو لېست، په خوارلسمه برخه کې د ليکوال بیوګرافې او په پینځه لسمه برخه کې د کتاب انگليسي لنډيز راغلي دي.

۲۱۴.۴ طبې کتابونه په DVD کې



په دغې ډي وي ډي (DVD) کې ۲۱۴ طبې کتابونه، چې تول د کريکولم په اساس جوړ شوي دي، خپاره او د هېواد تولو دولتي او شخصي پوهنتونونو ته وېشل شوي دي.

۴۵. ۴۵ انجنيري کتابونه په DVD کې



په دغې ډي وي ډي (DVD) کې ۴۵ انجنيري کتابونه او د انجنيري پوهنځي د تولو دېپارتمنټونو کريکولم خای پر خای شوي او خپاره شوي دي او د هېواد تولو دولتي او شخصي پوهنتونونو ته وېشل شوي دي.

یحيی وردک



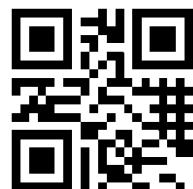
محمد یحيی وردک د زېړګل وردک زوی، په ۱۳۴۷ لمریز کال زېړبدلی دی. لوړنې زده کړي یې په سپین کلې، منځنې زده کړي یې په حربي بنوونئخي کې او لوړې زده کړي یې د معالجوي طب په برخه کې (۱۹۸۵-۱۹۹۲ز) په چکوسلواکیا کې کړي دي.

په جرمني کې یې د ژېږي له زده کولو وروسته په هاديلبرګ پوهنتون کې په پرمختيابي هېوادونو کې روغتیابي سیستم، عامه روغتیا او حاروي طب (Health System Public Health & Tropical Medicine) په میبیگ انسټیتوټ کې روغتیابي ادارې (Health Management) په برخه کې نوري زده کړي کړي دي.

له (۲۰۰۰-۲۰۰۲ز) د هامبورګ پوهنتون په حاروي طب انسټیتوټ کې رسمي مامور او وروسته په بن بناړ کې د انوینت (اوسنې جي آۍ زیټ) سره خلور کاله (۲۰۰۳-۲۰۰۶ز) د درېیمې نړۍ د ډاکټرانو لپاره د طبی زده کړو او غیر حضوري (E-Learning) زده کړو په ایجادولو او عملی کولو کې کار کړي. له افغانانو او آلمانيانو سره یې د افغانيک (افغانستان معلوماتي مرکز) رسمي موسسې له لوړی ټول کارونه کړي دي. له (۲۰۰۷-۲۰۱۰ز) پوري د GIZ، DED، دویچې ویلې راديو او یو شمېر نورو آلماني موسسو سره د افغانستان د پروګرامونو همکار او مشاور پاتې شوی دي.

په ۲۰۰۹ زکال ننګرهار ته تللې و او له ۲۰۱۰ز کال راپدېخوا تر (۲۰۲۱ز) پوري د لوړو زده کړو وزارت سلاکار دی. په دې موده کې یې د نورو کارونو تر خنګ ۳۴۲ درسي کتابونه (۲۴۶) طبی او ۹۶ کتابونه په فارمسي، اروپوهني، وترینري، کرهني، انجينيري، اقتصاد، ژورنالېزم، بنوونې او روزنې او ساینس) کې چاپ او په ټول افغانستان کې یې پوهنتونونو ته رسولې دی. په کابل کې یې د دیوانېيگي کلينيک جوړ کړي دي. له ۲۷ کلونو راهيسي په هامبورګ کې د افغانستان اوښي په نوم هر کال سمینار هم جوړوي.

Book Name	Guide for Book Publishing
Author	Dr Yahya Wardak
Publisher	MoHE, Dr Yahya Wardak Office
Copies	2000
Edition	2022, First
Download	www.ecampus-afghanistan.org



If you want to publish your textbooks, please contact us:

Ministry of Higher Education, Kabul, Dr Yahya Wardak Office
Office 0780232310, 0706320844
Email textbooks@afghanic.org

© This book can be reprinted with the written permission
of the publisher or Author.



ISBN 978-9936-633-79-7

Printed in Afghanistan